

Zeitschrift: Plan : Zeitschrift für Planen, Energie, Kommunalwesen und Umwelttechnik = revue suisse d'urbanisme
Herausgeber: Schweizerische Vereinigung für Landesplanung
Band: 12 (1955)
Heft: 1-2

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 06.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

PA 4015 1955

12. Jahrgang - 12^{me} année



Inhaltsverzeichnis - Table des matières

Hauptartikel — Articles principaux

<i>Titelverzeichnis — Liste des titres</i>	Seite - Page
Normen und Richtlinien für die Ortsplanung? — Fritz Zubler	3
Schottland: Schweiz. — Max Werner	4
Die künstlerische Gestaltung in der Stadtplanung. — Alexander Pinthus	12
Kann die Landschaft rechtlich geschützt werden? — Max Werner	18
Crawley: Landschaft in einer neuen englischen Stadt. — Nelson Foley	21
Der ständige Auftrag zur Verwandlung der Landschaft. — Manfred Pahl	25
Zur Planung der schweizerischen Hauptstrassen. — Hans Aregger	33
Hauptstrassenplanung. — Jakob Bernath	35
Faust, 3. Teil	37
Schottland: Schweiz. — Max Werner	40
Der Ausnahmeartikel. — Hans Aregger	46
Die Ortsplanung der Gemeinde Windisch. — Max Haller	49
Das neue Bodenrecht. — E. Stalder	61
Die Organisation der Kehrrihtabfuhr in mittleren und kleineren Gemeinden. — O. Martin	65
Landschaftsschutz durch Kehrrihtverwertung. — Chr. Brodbeck	68
Geordnete Kehrrihtablagerung. — H. Schmassmann	69
Die Verwendung von Kehrrihtkompost in der Landwirtschaft. — L. Gisiger	73
Einige schweizerische Erfahrungen mit der Abfallkompostierung. — G. L. Büttner	83
Le problème des dévaloirs à ordures. — M.-L. Charrey	86
Die gesetzliche Regelung der Kehrrihtbeseitigung in Bund, Kantonen und Gemeinden. — Rico Arcioni	89
Das Krankenhauswesen in der Schweiz, 1. Teil. — Hans Aregger	97
Das Krankenhauswesen in der Schweiz, 2. Teil. — Hans Aregger	121
Der Baulandbegriff nach dem ländlichen Bodenrecht. — Jörg Ursprung	137
Soll die Streubauweise weiterhin aus öffentlichen Mitteln unterstützt werden? — Max Jeltsch	141
Kraftwerke, elektrische Leitungen und Landschaftsbild. — Josef Senn	145
Von der Turm-Transformatorstation zum Wohnhaus. — Hans Müller	150
Zweck und Ziel regionaler Fachkommissionen. — Rico Arcioni	151
Geologische und hydrologische Vorstudien für eine Wirtschaftsplanung in Afghanistan. — Heinrich Jäckli	153
Biogeologische Forschungen. — J. Kopp	159

Seite - Page

Vers une nouvelle solution juridique pour la justification et le maintien, en droit, des zones interdites à la construction. — G. Béguin	163
Gedanken eines Juristen zur Bauplanung. — Kurt Oeschger	165
L'Aménagement national et le paysage horloger. — Charles Burky	167
Wie möchte der Industriearbeiter wohnen? — Hans Aregger	169
Bauen wir eine neue Stadt. — Jakob Hunziker	193
Architekturstudenten bereiten sich auf die neue Stadt vor. — Rico Christ	197
Von der Idee zur Tat. — Peter Köhler	198
Die Stadtplanung Zofingen. — Hans Marti	201
Der schweizerische Weg. — Hans Aregger	204
Hallo! Hier spricht eine Frau! — Margrit Geiger	207
Der Zeit voraus. — Giseler Wirth	210
Sind unsere Städte vom Himmel gefallen? — Hans Trösch	212
Verkehrte Städte — Städteverkehr. — J. Schilling	217
Traumstadt. — Hans Fischli	219
Wie die Engländer zu ihrer neuen Stadt kamen. — E. Brühlmann	220
Kanadische New Towns. — Ernst Winkler	224
Städteplanung in Israel. E. Ginsburg	227

Mitteilungen der Schweiz. Vereinigung für Landesplanung — Communications de l'Association suisse pour le plan d'aménagement national

Aus der Tätigkeit der Technischen Kommission	48
Mitgliederversammlung der VLP 1955	48
Geschäftsbericht 1953/1954	108
Rapport d'activité 1953/1954	134
Protokoll der 9. Mitgliederversammlung	188
Procès-verbal de la 9 ^e assemblée des membres	229

LP-Nachrichten

Hauptstrasse Zürich - Winterthur	29
Planung der schweizerischen Hauptstrassen	29
Strassenbauinitiative	29
Mangel an Planungsfachleuten in Kanada	29
Gespräche am runden Tisch in Dortmund	29
Städtebau in Russland	29
Oesterreich	29
Strassengesetzgebung in Deutschland	29
Frankreich	29
Die Autostadt	29

	Seite - Page
Ausbildung von Planungsfachleuten in England	47
Die Bevölkerung Israels	47
Neues zur neuen Stadt	47
Strassen auf Vorrat	47
Ing. Bodmer sprach in Luxemburg	47
Neue Stadt	136
Motionen zugunsten der Planung	136
Fachkurse?	136
Verkehrsplanung auch in Stuttgart	191
Planung Luzern und Nachbargemeinden	192
Das Hochhaus in Stadt und Land	192

Fachbücher

Landesplanerische Gutachten zur Aufstellung gemeind- licher Flächennutzungspläne	232
Die Zürcher Grundstückgewinnsteuer	232

IFLA-Journal

Unsere Publikationsmöglichkeit	30
IFLA-Tagung Wien 1954	30
IFLA-Kongress Zürich 1956	30
IFLA-Ausstellung Zürich 1956	31
IFLA-Cultural Relation	31
IFLA-Ausstellung Wien 1954	32
IFLA-Buch	32

Autorenverzeichnis — Liste des auteurs

Arcioni Rico	89, 151
Aregger Hans	33, 46, 97, 121, 169, 204
Béguin G.	163

	Seite - Page
Bernath Jakob	35
Brodbeck Chr.	68
Brühlmann Edi	220
Burky Charles	167
Büttner G. L.	83
Charrey M.-L.	86
Christ Rico	197
Fischli Hans	219
Foley Nelson	21
Geiger Margrit	207
Ginsburg E.	227
Gisiger L.	73
Haller Max	49
Hunziker Jakob	193
Jäckli Heinrich	153
Jeltsch Max	141
Köhler Peter	198
Kopp J.	159
Marti Hans	201
Martin O.	65
Müller Hans	150
Oeschger Kurt	165
Pahl Manfred	25
Pinthus Alexander	12
Senn Josef	145
Schilling Jakob	217
Schmassmann Hans	69
Stalder E.	61
Trösch Hans	212
Ursprung Jörg	137
Werner Max	4, 18, 40
Winkler Ernst	224
Wirth Giselher	210
Zubler Fritz	3